CONTENT BASED ACADEMIC WRITING

Birsen Tan TÜTÜNİŞ* Aylin Ceylan ÜNALDI**

Özet İceriğe Davalı Akademik Yazma

Bu makalede, Trakya Üniversitesi Yabancı Diller Bölümü İngiliz Dili Eğitimi Anabilim Dalı Akademik Yazılı Anlatım dersi için hazırlanan müfredat programı, bu programın hazırlanması için yapılan ön çalışmalar, uygulama ve uygulama sonrası istatistiksel bilgiler verilmiştir. Sürece Bağlı ve Sonuca Bağlı Yazılı Anlatım yaklaşımlarının birleştirilerek uygulanmasını öneren teoriler göz önünde bulundurularak yapılan bu çalışma etkin ve başarılı olmuştur. Hazırlanan müfredat, öğrencilerin akademik ihtiyacları göz önünde tutularak hazırlanacak diğer derslerin müfredat programı için örnek teşkil etmiştir.

Anahtar Kelimeler: E.L.T. English Language Teaching, C.A.E Cambridge Advance English, TESOL Teaching English to Speakers of Other Languages.

Abstract

This paper presents the second part of the "Writing Course Project" designed and implemented at Trakya University E.L.T. Department. The main aim of the project is to design a two - year (Preparatory and Freshman) writing course syllabus based on the students' perceived academic needs. The theoretical assumption which emphasises a combination of product and process oriented approaches are taken into consideration for both courses.

Key Words: E.L.T. English Language Teaching, C.A.E. Cambridge Advance English, TESOL Teaching English to Speakers of Other Languages.

** Okutman, Marmara Üniversitesi .

^{*} Doç. Dr. ; Trakya Üniversitesi Eğitim Fakültesi Yabancı Diller Eğitimi Bölümü

THE BACKGROUND AND THE OBJECTIVES

The objectives of this study are determined to be as follows:

to find out students' linguistic and academic needs, their writing habits and learning strategies,

to produce materials applicable to the design of writing courses in ELT departments,

to suggest procedures for testing and evaluation.

In line with the first objective, the students' linguistic and academic needs are determined. The Prep Year students are trained in basic language skills and grammar, involving 5 hours of writing instruction per week. At the end of the year, they take a proficiency test at the level of C.A.E. Test. Therefore, they need to be trained according to the requirements of C.A.E. Writing Test.

For needs analysis, the task types of C.A.E. Writing test were examined. It was decided that a Task – based approach to writing would be suitable for the first year. A task –based syllabus is assumed to enable the students to work in a learner centered environment where they can monitor their own learning and keep an eye on their progress in L 2 as a whole. Therefore the issues to be stressed in the syllabus were;

learner centeredness

development of lexis and syntax

development of writing skills

The second year is the Freshman year during which the students follow typical fresher courses in Foreign Language Teaching Departments, involving 3 hours of writing instruction per week. The Freshman year's writing course is based on the Prep year's course.

For needs analysis the requirements of the ELT Department were examined:

Exam questions required essay type writing which required knowledge demonstration.

Academic courses required academic skills like; note-taking, recalling, sorting, synthesizing, organizing, interpreting and applying information.

Thus, it was decided that a content based approach to writing would be beneficial for the students. In content-based approach, writing is required as a mode of demonstrating knowledge and as a mode of prompting independent thinking, researching and learning.

Students learn to gather and interpret data according to methods and standards accepted in their fields, to bring an increasing body of knowledge to bear on their interpreting, and to write in specialised formats. Shih (1986) describes the characteristics of content-based approaches to academic writing as follows:

"Writing tasks which follow from, and are integrated with the listening and reading of academic material is the defining characteristic of content-based approaches to academic writing."

In a content - based approach; the emphasis is on writing from sources (readings, lectures, discussions), on synthesis and interpretation of information to be studied in depth. The focus is on what is said rather than how it is said. The skills are integrated as in university course. Extended study of a topic precedes writing so that there is active control of ideas and extensive processing of new information. Therefore, the following needed to be stressed in the syllabus:

raising awareness on the audience, raising awareness on coherence,

raising awareness on the importance of reading, and developing academic writing skills such as; outlining, summarising, reporting and arguing, paraphrasing and synthesizing.

The writing course is also seen as an opportunity to provide basic theoretical information related to writing. Therefore, reading input is deliberately chosen from the academic articles written by the professionals in the field. Thus, the objectives of providing particular type of reading input can be listed as such:

- supplying the necessary materials for the students to build up their schemata in order to write better essays
- ii. giving the students some theoretical knowledge about writing from which they will later on benefit
- iii. limiting the topics provided through the reading input to what is relevant to their interests, rather than presenting them to general topics found in every writing book in the market
- iv. facilitating their lexical and syntactic development

- v. providing typical and authentic samples of the genre they are dealing with as models
- vi. raising their awareness on the issues such as the differences between written and spoken language, importance of reading for efficient writing, audience-readership and coherence, etc.

THE IMPLEMENTATION AND EVALUATION

In the particular implementation of the course, certain beneficial strategies such as revision and multiple drafting, critical evaluation on the part of the students are encouraged. Both to encourage the students for these strategies and to test the objectives of the course, the students were asked to write on selected topics. Then they given articles related to the topics. They were assigned to revise their - sometimes their friends' work, and the differences between the two essays before and after the reading input were noted down. The students were frequently given individual feedback. The students also responded to a questionnaire on their conceptions of academic writing, their awareness of the importance of writing for the department, and their preferences and writing strategies. The same questionnaire was developed and given again at the end of the year to check upon the achievements of the objectives of the course. The students were also given a short written exam to measure their theoretical knowledge gains from the reading input.

RESULTS AND DISCUSSIONS

Tests and Assignments

First major evaluation was done on outlining. The mean was found 57.14, sd:25. The mean was lower than expected despite the fact that the class reviewed the paragraph and essay structure on an additional session. Therefore, the students were given feedback in the class on the hierarchical order of their outlines.

The second group of data comes from the revisions of the essays written before and after the reading input. Significant increases were found on content scores by 24% and in vocabulary by 20%. However, the organisation scores were decreased by 15%, suggesting that the students were not capable of managing the integration of the incomingInformation into the existing text.

The findings suggest that the reading input effected the students essays positively, and the students adapted certain characteristics of the articles without any need for explicit instruction.

The problem of informal language use in the students' essays for example, was thus eliminated both by exposing the students to texts written on that particular topic and by exposing them to academic articles written in a formal style.

The third group of data comes from the summary scores, such as summaries written before the instruction summaries under exam condition and summaries written after the instruction. The summaries were scored by using a scheme developed from Treziack and Mackay, (1994) The scores improved in the assignments (73%) as compared to summaries written under exam condition (53%) and remained nearly same in the revisions (72%). However, when the initial summaries (38%) and the final scores are compared (73%), the increase is significant and satisfactory. The students as well, comparing their with the later initial summaries acknowledged the increase in their individual performances.

The last group of scores comes from the final assignments in which the students referred to several different articles to write on a topic in an extended essay. The mean score (65%) was found lower than expected. The students reported that the articles were more difficult than the previous ones and they had not practiced writing such an extended essay before.

The Results From The Questionnaire

The students found four of the 14 texts difficult and hardly accessible. They found all the texts relevant to the course, but only a few as interesting. However, they admitted that the texts were informative. 64% of the students thought that reading the materials improved their knowledge about writing, ELT, study skills and their English. They also accepted the idea that a selection of materials from different sources was good but so long as they are not too difficult, however, they thought a text book would be more beneficial for reference and revision.

There is a general satisfaction (85 % on the whole) with the lecturer's method, knowledge, clarity and efficiency. They perceived the feedback sufficient but they commented that they benefited more from the individual appointments with the lecturer (74%).

In the third part in the questionnaire where the learning outcomes are considered, the students felt that they had eventually acquired all the skills, they perceived revision as a beneficial strategy as they see how much they improved (74%).

The students also reported that there was

not much variety in the subjects studied, all materials were on similar topics; writing, language, and ELT. Therefore there was little space for creative writing.

The third part of the questionnaire reveals certain learner characteristics and the changes in these since the beginning of the year. Our students with majority (84%) still prefer individual work, they learn better from the instructor, a few of them ask for a friend's help, they do not like peer revision although they reported that they found it beneficial to criticise each other's work when done appropriately.

The Last Check of the Objectives

The students were given a short answer exam at the end of the year in order to measure their theoretical gains from the readings done in the course, such as 'what does input mean, what are the efficient writing strategies', etc. The students performances ranged from 89% to 63% on the readings that they perceived as accessible, on the others they performed between 58% to 42%. It seems that the students had reached some of the texts better than the others depending on their difficulty level.

SUGGESTIONS

Our findings from all the above mentioned sources suggest that there are certain aspects of our syllabus to be retained and some others to be reviewed.

We correctly suggested that reading input would facilitate the acquisition of certain aspects of academic genre leaving no need for explicit instruction. It facilitated their lexical and syntactic development, articles provided models for the students, the issues discussed in the raised their awareness.

However, it is clear that the reading input although it should be selected from the relevant genre, should not be too difficult for the students and should not require more background knowledge that the students would possibly lack. The selected articles might be chosen from the field of ELT, with the aim to prepare them for their future studies, but they should relate to the different aspects of the field so that the course would have variety and raise the students interest. Although it is quite difficult to make an academic writing course interesting for the students since its requirements are predetermined, the students should occasionally find opportunities for self expression and reflect their self interests at least at

times. Therefore, the students can be engaged in voluntary project works and can be encouraged for occasional presentations on the topics they choose.

Students should be introduced to strategies such as revision, peer feedback, critical evaluation and group work gradually and the lecturers should show the students the beneficial sides, since our students seem culturally not inclined towards group work and critical evaluation

It should also be taken into consideration that assignments and exams require different skills on the part of students. The students perform at different levels under two different conditions. Since answering to essay type of questions based on readings in a limited time is a fact of academic life, academic writing courses should involve practices and strategies to develop this skill as well. Mock-exam practices based on reading might be an idea.

Summarising and paraphrasing are difficult skills to acquire for our students since our secondary education does not emphasise them. These should be emphasized and lecturers should make sure that their students are able to summarise and paraphrase. Yet, when the students work on the same skills for too long they loose their motivation. Therefore, a spiral rather than linear course syllabus might be designed to prevent boredom.

Students seemed to have benefited from individual conferencing sessions they held with their lecturer. It seems that in such a cognitively and psychologically demanding course as academic writing, the lecturers should provide individual help to their students.

REFERENCES

White, R., Arndt, V. (1991). Process Writing, Longman UK

Byrne, D. (1988). Teaching Writing Skills, Longman UK

May, Shih. (1986). Content Based Approaches to Teaching Academic Writing, TESOL QUARTERLY